

M 15773  
3

ვალერიან ცაგარეიშვილი

# ახალგაზრდობის სიმღერა

(სამხმიანი მუსიკისათვის)  
ფ-პიანოს თანხლებით

|||||

Валериан Цагарейшвили

# ПЕСНЯ МОЛОДЕЖИ

(для трехголосного хора)  
В сопровождении ф-пиано

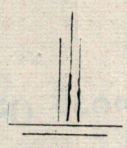
საპარტოვოს სსრ მუსიკალური ფონდი  
თბილისი

Музыкальный фонд Грузинской ССР  
19 ТБИЛИСИ 49

Обязательный экземпляр

ახალგაზრდობის სიმღერა

მუს. ვ. ცაგარეიშვილისა  
ტექსტი მ. გოგიანიშვილისა  
რუს. თარგმანი ალ. ნეიშვილისა



Песня молодежи

Муз. В. Цагарейшвили  
Текст М. Гогияшвили  
Перевод Ал. Неймана

Tenori 1 2

Bassi

Tempo di marcia

Tempo di marcia

*f*

მაც - დი - ვანთ ღონე - წით ზე - ი - შით  
De - ti my stra - ny so - vet - skoy

საბ - შო - თა ქვე - ნის შვი - ლე - ბი, მის მი - წა - წყალ -  
პრე - ის - პოლ - ნე - ნი ვე - სე - ლყა. ნა ე - ე ზემ -

- ზე შო - ბილ - ბი მი - სივ ზმით ვა - შობნ - რი - ლე - ბი  
- ლე რი - დი - ლის ი ო - ნა ჯე ნას ვზრ - სტი - ლა

1.2.3. მთვ - რი - ვანთ მერ - ვაწ ბა - ბი - ჯით შვი რა შვი!  
ტვერ - დოი პო - სტუ - ლყო შა - გა - ემ ეი და ეი!

1689  
953

ახალგაზრდობის სიმღერა

ПЕСНЯ МОЛОДЕЖИ

მოვდივართ ღებნა ზეიმით  
საბჭოთა ქვეყნის შეილები.  
მის მიწაწყალზე შობილნი  
მისივე რძით გამოზრდილები.

Дети мы страны советской,  
Преисполнены веселья.  
На её земле родились  
И она же нас взрастила.

მოვდივართ მეღვარ ნაბიჯით  
ომგადახდილი გმირები,  
შრომის და ბრძოლის ქარცეცხლში  
ნაწრთობი, გამოცდილები.

Твердой поступью шагаем  
Гордые геройской славой.  
Крепче стали закалились  
Мы в горниле испытаний.

საშობლოს ემსახურება  
ჩვენი აზრი და ფიქრები  
მის დამცველ გუშავ დარაჯად  
მარად მზად ვართ და ვიქნებით.

Наши думы и заботы  
Всё вокруг страны любимой.  
Неизменным её стражем  
Были мы и отныне будем.

სწავლა შრომა და ბრძოლაში  
ერთმანეთს შევეცილებით,  
ლენინ სტალინის საქმისთვის  
საშობლოს შევეწირებით.

И в учебе, и в работе  
Соревнуемся друг с другом.  
Жизнь дадим за процветанье  
Дорогой отчизны нашей:



შანი 2 მან.  
Цена 2 руб.

რედაქტორი შ. მუხლიძე  
Редактор Ш. Мшвелидзе

ტექ. ხელმძღვ. ვ. შიკიავაძე  
Тех. рук. П. Ширяпов